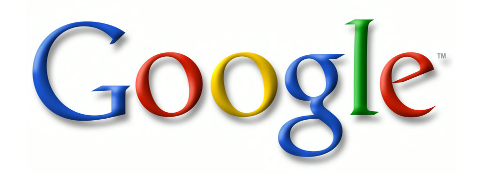
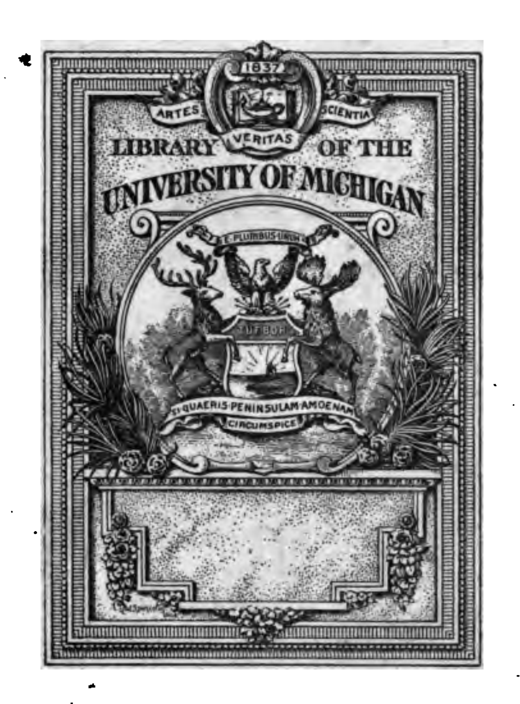



B 977,092





1837
ARTES
SCIENTIA
VERITAS
LIBRARY OF THE
UNIVERSITY OF MICHIGAN
E PLURIBUS UNUM
TUEBOR
SI QUAERIS PENINSULAM AMOENAM
CIRCUMSPICE

Etymologische Forschungen

von

Professor Dr. A. F. Pott

Registerband.

Etymologische Forschungen

auf dem Gebiete

der

Indo-Germanischen Sprachen,

unter Berücksichtigung

ihrer Hauptformen,

Sanskrit; Zend-Persisch; Griechisch-Lateinisch; Littauisch-Slawisch; Germanisch und Keltisch,

von

Aug. Friedr. Pott, Dr.

Prof. der Allgemeinen Sprachwiss. an der Univ. zu Halle, der Akademieen der Wiss. zu Berlin, St. Petersburg, Pest und Wien, auch der Pariser Académie des Inscriptions et Belles Lettres Correspondenten, sowie der Münchener Akad. der Wiss. ausw., der Deutschen morgenl., der Esthnischen Gesellschaft zu Dorpat ord., der Kurländischen Ges. für Lit. und Kunst ausw. ord., der Lettisch-Liter.-Ges., der American Ethnological Society, der Londoner Anthropological Society und der American Oriental Society Ehren- und des Gelehrten-Ausschusses des Germanischen Museums zu Nürnberg Mitgliede.

Zweite Auflage in völlig neuer Umarbeitung.

Sechster Band.

Register.

Detmold,

Meyer'sche Hofbuchhandlung.

(Gebrüder Klingenberg.)

1876.

Wurzel-, Wort-, Namen- und Sach-Register

zu den fünf Bänden

des

vorbezeichneten Werkes

ausgearbeitet

von

Professor Dr. Heinr. Ernst Bindseil
Unterbibliothekar der Königl. Universitätsbibliothek in Halle a. d. S.

Detmold,
Meyer'sche Hofbuchhandlung.
(Gebrüder Klingenberg.)
1876.

Vorwort.

Einem Werke solchen Umfangs und solcher Wichtigkeit, wie sie diese völlig umgearbeitete neue Auflage von Pott's etymologischen Forschungen im Gebiete der Indo-Germanischen Sprachen darbietet, ein ausführliches Register beizufügen, wird Jeder für unerläßlich erachten. Denn selbst der, welcher dasselbe vom Anfang bis zum Ende hinter einander durcharbeitet, wird nicht im Stande sein, sich den Inhalt so zu merken, daß er Einzelnes, welches er später gerade sucht, schnell wieder aufzufinden vermöchte. Es würde daher ein großer Theil des Nutzens, welchen es dem Sprachforscher in allen Theilen der Sprachwissenschaft darbietet, in Gefahr kommen verloren zu gehen, wenn er nicht zu jeder Zeit leicht auffindbar wäre. Aus diesem Grunde hat der Unterzeichnete diese mühsame Register-Arbeit wie bei der ersten Ausgabe des Werkes, so auch bei dieser völlig umgearbeiteten und sehr bedeutend erweiterten gern übernommen in dem Bewußtsein, durch dieselbe die darin niedergelegten reichen Schätze sprachlicher Forschungen dem Leser leicht zugänglich und auffindbar zu machen.

Es ist dieses Register in 4 Haupttheile zerlegt: 1. Wurzel-, 2. Wort-, 3. Namen-, 4. Sach-Register. Zur möglichsten Raum-

ersparung sind die Wörter Ableitung, -gen abgekürzt in Abl., Abll.; Bedeutung, -gen in Bed., Bedd.; Bildung in Bild.; Compositum, -ta in Comp., Compp.; Ursprung in Urspr.; Verwandte in Verw. u. s. w. Ein Sternchen vor einer Seitenzahl bedeutet, daß das davor Bezeichnete an der Stelle besonders ausführlich behandelt ist.

Das Wort-Register habe ich nach den verschiedenen Sprachfamilien in Unterabtheilnngen zerlegt; deshalb konnte hier bei dem Griechischen die ihm eigenthümliche alphabetische Reihenfolge streng festgehalten werden. Da bei dem Wurzel- und dem Namen-Register eine solche Zerlegung nicht statthaft war, so habe ich in dem erstern die mit ϑ, φ, χ, ξ, ψ anlautenden Wurzeln an das Ende der alphabetischen Reihe, bei den Namen dagegen die mit φ anlautenden unter ph, die mit ϑ anlautenden unter th, die mit χ und ζ anlautenden die erstern nach x und die letztern bei z, endlich die mit ω anfangenden an das Ende gestellt.

Halle, im Mai 1876.

Bindseil.

I. Wurzel-Register.

A.

ač, anč (Skr.), s. Bedd., Abll., Compp. u. Verw. III S. 119 ff.
aç, (anç) (Skr.), s. Bedd., Abll. u. Verw. II, 4 S. 494.
aç (Skr. 2tes), s. Bedd., Abl., Compp. II, 4 S. 495.
ad (Skr.), s. Bed., Abl., Verw. IV S. 280.
ag (Skr.), s. Bed. III S. 364.
aghayati, aghâyati (Skr.), ihre Bild. u. ihre Bedd. III S. 705.
ag̃, Skr.-Wurzel, Abll. u. Verw. ders. II, 1 S. 334 f.
ag̃ati (Skr.), s. Bedd., Abll. u. Compp. III S. 364 f.
ἄγχω, s. Bedd., Abll., Compp. III S. 731 f.
ah (Skr.), s. Bedd., Compp. u. Verw. III *S. 725 ff.
ahati (Skr.), s. Bedd., Comp. u. etwaige Verw. III S. 725.
ἀϑύρω, s. Bed. u. Abl. II, 3 S. 352.
αἴδομαι, s. Bed. IV S. 670 f.
ἀΐσσω, über s. Bild., Bed. u. Compp. III S. 135 f.
αἴρω, ἀείρω, s. Flex., Bedd. u. Compp. II, 3 *S. 102 ff. *110 ff.
ak, über die fälschl. daraus hergeleiteten Wörter II, 2 S. 492 ff.
aks̃ (Skr.), s. Bedd. II, 4 S. 228.
ἀλέγω, über s. Erkl. III S. 427.
ἁλίσκομαι, s. Bed. II, 3 S. 654 f.
álkti (lith.), s. Bed., Abll., Compp. u. Verw. III S. 132 f.
ἅλλομαι, s. Bed. II, 3 S. 668. s. Compp. *S. 670 ff.
alo, alere (lat.), s. Bedd. u. Abl. II, 3 S. 123 f.

B.

C, č, ç.

D, d'.

E u. η.

F.

G, g̃, g′.

g̃

g′

H.

I, J.

J

K.

krjevati (kſl.), ſ. Bedd. u. Abll. II, 2 S. 475.
κρούω, ſ. Bedd., Abll., Compp. u. Verw. II, 2 S. 682 f.
kruç (Skr.), ſ. Bedd., Abl., Compp. II, 4 S. 499.
krudhyati (Skr.), ſ. Bedd., Abll. IV S. 809.
krupt (lett.), ſ. Bed., Abll. V S. 109.
kruszti (lith.), ſ. Bedd., Abl. u. Verw. II, 4 S. 371.
krût (altpreuß.), ſ. Bed. II, 2 S. 682.
krüti (kſl.), ſ. Bed. u. Verw. II, 2 S. 680 f.
krypti (lith.), ſ. Bedd., Abll., Compp. V S. 109.
κρώζω, ſ. Abl. III S. 435.
kša (Skr.), ſ. Flex., Bedd., Abll. u. Compp. II, 2 S. 489 f.
kšad (Skr.), ſ. Bedd. u. Abll. IV S. 403.
kšam (Skr.), ſ. Bedd., Abll. II, 4 S. 164 f.
kšańômi u. kšińômi (Skr.), ihre Bedd. II, 4 S. 16.
kšapati (Skr.), ſ. Bedd. u. Abl. V S. 112.
kšar (Skr.), ſ. Bedd., Abl. u. Verw. II, 3 S. 201 f.
kši, Präſ. 3. Sg. kšêti u. kšiyati (Skr.), ſ. Bedd., Abll. u. Verw. II, 2 S. 482 f.
kši, kšáyati (Skr.), ſ. Bedd. u. Compp. II, 2 S. 485 f.
kši, Präſ. 3. Sg. kšin'ôti, kšin'âti, kšáyati (Skr.), ſ. Flex., Bedd., Abll., Compp. u. Verw. II, 2 S. 488 f.
kšîgati (Skr.), ſ. Bed. u. Abl. III S. 436.
kšip (Skr.), ſ. Bedd., Abll. u. Verw. V S. 113.
kšiv, kšîv, kšîb (Skr.), ihre Bed. II, 2 S. 690.
kšîv, kšîb (Skr.), ſ. vom vorigen verſchied. Bedd. u. Abl. II, 2 S. 690.
kšmây (Skr.), ſ. Bed. u. Abl. u. über ſ. Urſpr. II, 2 S. 490 f.
kšn'u (Skr.), ſ. Flex., Bedd. u. Abll. II, 2 S. 690.
kšu (Skr.), ſ. Bed., Abll., Compp. u. Verw. II, 2 S. 687.
kšubh (Skr.), ſ. Bedd. u. Abll. V S. 293 f.
kšud (Skr.), ſ. Bedd., Abll. u. Verw. IV S. 403 f.
kšudhyati (Skr.), ſ. Bed., Abl. u. über ſ. Deutung IV S. 810.
kšvid', kšvêd'ati (Skr.), ſ. Bedd. u. Abll. IV S. 100.
kšvid', kšvêd'atê (Skr.), ſ. Bedd. IV S. 100.
κτάομαι, II, 2 S. 4.
kti (lith.), ſ. Bed. u. Abll. III S. 140.

L.

λίζω, über s. etwaige Verw. III S. 638.
lôd' (Skr.), s. Bedd., Abl. u. über Verw. IV S. 109.
lôk (Skr.), s. Compp. u. der. Bedd. III S. 253.
lû (Skr.), s. Bedd., Flex., Abll. II, 2 S. 1281 f.
lubhati (Skr.), s. Bedd. V S. 375 f.
lud' (Skr.): lôd'ayati, s. Bedd., Abll. u. Verw. IV S. 109.
lûdo (lat.), s. Bedd., Abll. u. Compp. IV *S. 599 ff.
luere (lat.), s. Flex., Bedd., Abll., Compp. II, 2 *S. 1300 ff.
lun't' (Skr.), s. Bed. u. Abl. IV S. 98.
lup (Skr.), s. Bedd., Abl., Compp. V S. 185.
lústi u. luděti (lith.), s. Bedd., Abl., Compp. IV S. 598.
lut' u. lut'h (Skr.), s. Bed. IV S. 98.
lut'hati (Skr.), s. Bedd., Comp. IV S. 99 f.
λύζω, s. Bedd., Abll. u. Comp. III S. 638 f.
λύω, s. Bedd., Abll. u. Compp. II, 2 *S. 1294 ff.
lyděti (lith.), s. Bedd. u. Comp. IV S. 598.
lyst (altn.), s. Bed. IV S. 199.
lyt (altn.), s. Bed. u. Verw. IV S. 598.
lyt (altn.), s. Bed. u. Verw. IV S. 602.
λῶ, s. Bed. u. Abl. II, 2 S. 291.

M.

mâ, mimîte (Skr.), s. Bed., Abl. u. Verw. II, 2 S. 266.
mâ, mâti, mimîtê, mâyatê (Skr.), s. Bedd., Abll., Compp. u. Verw. II, 2 S. 266 ff.
maç (Skr.), s. Bedd. u. Abl. II, 4 S. 567.
mad, mand (Skr.), s. Bedd. IV S. 561.
mad, mand (Skr. 2tes), s. Bedd., Abll., Compp. u. Verw. IV S. 566.
maestus, moestus (lat.), s. Bed. u. Verw. II, 4 S. 448.
mağğati (Skr.), s. Bedd., Abll. u. Verw. III S. 558 f.
mah (Skr.), s. Bedd., Abll., Compp. u. Verw. III S. 954 f.
mahkt (lett.), s. Bedd., Abll., Compp., Verw. III S. 207.
mahkt (2tes lett., vom vorigen verschiedenes), s. Bedd., Abll. u. Verw. III S. 207 f.

N.

O.

P.

Q.

R.

S, š.

U.

V.

W.

Y.

Z, z̃, z'.

ž.

Θ.

Φ.

X.

Ξ.

Ψ.

II. Wort-Register

A. Indogermanischer Sprachen.

a. Asiatischer Stamm:

1. Sanskrit (nebst Pali, Prakrit, Bengalisch, Zigeunerisch).

A.

B, bh.

bh.

X.

Ξ.

Ψ.

II. Wort-Register

A. Indogermanischer Sprachen.

a. Asiatischer Stamm:

1. Sanskrit (nebst Pali, Prakrit, Bengalisch, Zigeunerisch).

A.

B, bh.

bh.

c̃, c̃h, ç.

c̃h.

ç.

D, dh.

dh.

E.

G, gh, g̃.

gh.

g̃.

H.

I.

K, kh.

kh.

L.

M.



N.

O.

P, ph.

ph.

R.

S.

samyuğ, s. Bedd. I S. 828.
samyukta, s. Bedd. I S. 805.
sanâ, s. Bedd., Derivata u. Compp. I S. 792 f.
sanat, s. Bed. II, 2 S. 1028.
sančara, s. Bedd. I S. 804.
sančâra, s. Bedd. I S. 804.
sančârikâ, s. Bedd. I S. 804.
sančhinna, s. Bedd. I S. 806 f.
sañçî, s. Bed. II, 2 S. 548.
sançuddhi, s. Bedd. I S. 804.
sandarçâna, s. Bedd. I S. 804.
sandhâ, s. Bild., Bedd. u. Verw. II, 2 S. 161 f.
sandhi, s. Bed. II, 2 S. 154.
sandhita, s. Bedd. I S. 805.
sanga, s. Bedd. I S. 804.
sânga, s. Bedd. I S. 769.
sangara, s. Bedd. I S. 808.
sangrahan'a, s. Bedd. I S. 804.
sangrâmay, s. Ursp. II, 1 S. 645.
sanhanana, s. Bedd. I S. 807.
sanhita, s. Bedd. I S. 805.
sanhrti, s. Bedd. I S. 807.
sañkâça, s. Bedd. I S. 820.
sankala, s. Bedd. I S. 803.
sankara, s. Bedd. I S. 803.
sankat'a, s. Bedd. I S. 804.
sankhyâ, s. Urspr. u. s. Bedd. I S. 771. 803.
sankrama, s. Bedd. I S. 804.
sanskrtam, s. Bed. I S. 802.
sankšaya, s. Bedd. I S. 807.
sankula, s. Bedd. I S. 808.
sanna, s. Bedd. u. Comp. IV. S. 710.
sannihita, s. Bedd. I S. 805.
sannivišt'a, s. Urspr. u. s. Bedd. I S 805.
sannyas, s. Bedd. II, 1 S. 968.
sannyasta, s. Bedd. I S. 807.

T, th.

th.

U.

V.

Y.

2. Zend.

A.

B.

c̃, ç.

ç.

D.

E.

F.

G.

H.

I, j.

j.

K, kh.

kh.

M.

N.

P.

Q.

R.

Sh.

T, th.

th.

U.

V.

Y.

Z.

3. Persisch

(Altpersisch, Neupersisch, Pehlwi).

A.

B.

č.

D.

E.

F.

G, ğ.

ğ.

H.

I, J.

K, kh.

kh.

L.

M.

N.

P.

R.

S, š.

sôkhtan (npſ.), ſ. Bedd., Abl. u. Verw. III S. 149.
-stan, perſ. Verba hiermit componirt II, 2 S. 317.
-stân (perſ.), Compp. dieſes Schlußworts, ihre Bedd. II, 2 S. 326 f.
ssûden (npſ.), ſ. Flex., Bedd. u. Abll. II, 2 S. 701.

s̃.

s̃uden (perſ.), ſ. Bedd. II, 2 S. 694.
s̃unûdan (perſ.), ſ. Flex., Bedd., Abll. u. Verw. II, 2 S. 723.
s̃ustan (npſ.), ſ. Bedd. u. Abl. IV S. 846.

T.

tab (perſ.), ſ. Bedd. V S. 119.
tafçîdan (npſ.), ſ. Bedd. V S. 119.
taft (npſ.), ſ. Bedd. V S. 119.
tâftan, tâbîdan, tâvîdan (npſ.), ihre Bedd. V S. 119.
tâkhtan (npſ.), ſ. Bedd., Abll. u. Verw. III S. 150.
tan (perſ.), ſ. Bedd. II, 4 S. 66.
tân (perſ.), ihr, ſ. eigentl. Bed. I S. 838.
tang̃idan (npſ.), ſ. Bedd. II, 4 S. 88 f.
tanhâ (npſ.), ſ. Form u. Bedd. II, 4 S. 67.
tanîdan (npſ.), ſ. Bedd. u. Verw. II, 4 S. 64.
tarssîdan (perſ.), ſ. Bedd., Abll. u. Verw. II, 4 S. 412.
têgh (perſ.), ſ. Bedd. u. Verw. III S. 467.
tuh, tuhû (perſ.), ihre Bedd. II, 2 S. 1363.
tuvânisten (npſ.), ſ. Bedd. u. Abll. II, 2 S. 795.

U.

اُو, اُی, وَی (npſ.), ihr Urſpr. I S. 686.
üftâden (perſ.), ſ. Bedd. u. über ſ. Urſpr. I S. 661.
ŭ̈ftâdan, uftîdan, fitâdan (npſ.), ſ. Bedd. IV S. 137.
umîd (perſ.), ſ. Bed. u. ſ. Urſpr. I S. 660.
upariya (altperſ.), ſ. Conſtr. u. Bed. I S. 678.

V.

vâpes (perſ.), ſ. Bed. u. über ſ. Urſpr. I S. 659.
varzîdan (npſ.), ſ. Bedd. u. Abll. III S. 1048.

W.

Y.

Z.

4. Kaukasische Sprachen

Armenisch, Afghanisch, Georgisch, Kurdisch, Ossetisch (tagaurischer u. dugorischer Dialekt), Phrygisch.

A.

B.

C, ch.

D.

E.

F.

G.

H.

I, j.

j.

K.

L.

M.

N.

P.

Q.

R.

S, š.

T.

Y.

X.

b. Europäischer Stamm:

αα. Griechisch-römische Familie.

1. Griechisch.

A.

Γ.

Δ.

Z.

H.

Θ.

I.

K.

Λ.

M.

N.

Π.

πρός, über s. Urspr. I S. 271 f. 553. — *πρός* fehlt im Lat., wie lat. prae im Griech. I S. 553.
προςάγω, s. Bedd. u. Abll. III S. 393.
προςᾴδω, s. Bedd. u. Abll. IV S. 608.
προςάπτω, s. Bedd. V S. 280.
προςαυδάω, s. Bedd. IV S. 604.
προςβάλλω, s. Bedd. u. Abll. II, 3 S. 452 f.
προςβλέπω, s. Bed. u. Abl. V S. 156.
προςγράφω, s. Bedd. u. Abl. V S. 314.
προςδέχομαι, s. Bedd. u. Abll. III S. 843.
πρόςεδρος, *προςεδρεία*, ihre Bedd. IV S. 696.
προςεῖδον, s. Bedd. IV S. 625.
πρόςειμι, s. Bedd. II, 4 S. 236.
προςειπεῖν, s. Bedd. III S. 278.
προςερείδω, s. Bedd. IV S. 577.
προςερίζω, s. Bedd. IV S. 581.
προςέχω, s. Bedd. u. Abll. III S. 773.
προςήγορος, s. Bedd. u. Abll. II, 3 S. 246.
προςήλυτος, *προςήλυσις*, ihre Bedd. IV S. 905.
προςθάλπω, s. Bed. V S. 147.
προςίζω, *προςιζάνω*, s. Bedd. IV S. 696.
προςίημι, s. Bedd. II, 4 S. 298.
προςίπταμαι, s. Bedd. IV S. 150.
προςίστημι, s. Bedd. II, 2 S. 344.
προςκόπτω, s. Bedd. u. Abll. V S. 83.
προςκυνέω, s. Bed. II, 1 S. 722. II, 2 S. 997.
προςκύπτω, s. Bedd. V S. 97.
προςλαμβάνω, s. Bedd. u. Abll. V S. 373.
πρόςοδος, s. Bedd. u. Abl. IV S. 714 f.
προςοῖδα, s. Bed. IV S. 625.
προςπάθεια, s. Bedd. IV S. 864.
προςπάσχω, s. Bed. IV S. 864.
προςπέμπω, s. Bedd. V S. 151.
προςπτύσσομαι, s. Bedd. u. Abll. III S. 934.
προςσκώπτω, s. Bedd. V S. 217.
προςτρέπω, s. Bedd. u. Abll. V S. 140.

P.

Σ.

Τ.

Υ.

Φ.

Χ.

Ψ.

Ω.

F.

2. Lateinisch

nebst Umbrisch, Oskisch, Etruskisch.

A.

B.

C.

D.

E.

F.

G.

H.

I.

K.

L.

M.

N.

O.

P.

R.

T.

U.

V.



Z.

3. Romanische Sprachen.

Altromanisch, Provençalisch, Französisch, Italienisch, Spanisch, Portugiesisch, Rhätoromanisch, Walachisch.

A.

B.

C.

D.

E.

F.

I.

J.

L.

M.

N.

O.

P.

Q.

R.

S.

T,

U.

V.

Y.

Z.

bb. Germanische Familie
nebst Dialekten ihrer Sprachen.

Gothisch, Alt-, Mittel- u. Neu-Hochdeutsch (ahd., mhd., nhd.), Angelsächsisch (ags.), Altsächsisch (alts.), Altnordisch (altn.), Frisisch (fris.), Dänisch, Schwedisch, Englisch, Holländisch, Niederländisch, Altmärkisch, Hamburgisch, Holsteinisch, Schwäbisch, Baierisch, Schweizerisch, Westerwäldisch, Fränkisch, Oesterreichisch.

A.

B.

C.

D.

E.

F.

G.

H.

I.

J.

K.

L.

M.

N.

O.

P.

Q.

R.

S.

T.

V.

W.

Z.

Nachtrag zu S. 364 Z. 15: ana (goth., ahd.), an (agſ. mhd.), Präp., ſ. Bed. I S. 298. 303 f. 306 f. — nach Z. 29: and (goth.), ant, ent (nhd.), ſ. Bedd. I *S. 263 ff. —

cc. Lithu-ſlawiſche Familie.

1. Lithauiſch, Lettiſch, Altpreußiſch.

A.

B.

C.

D.

E.

G.

I.

J.

K.

L.

M.

N.

O.

P.

Q.

R.

T.

U.

W.

Y.

Z, ž.

D.

G.

K.

L, ł.

M.

N.

P.

R.

T.

U.

V.

W.

dd. Keltische Familie.

Gaelisch, Irisch, Schottisch, Manx, Kymrisch (Cambrisch), Welsch, Cornisch, BasBreton (BBret.), Armorisch.

A.

D.

E.

F,

G,

H.

I.

L.

M.

N.

O.

P.

R,

S,

T,

U,

W,

II. Wörter aus Sprachen, die nicht zu den indogermanischen gehören.

(Magyarisch, Esthnisch, Baskisch, Wallonisch, Hebräisch, Chinesisch.)

III. Namen-Register.

A.

B.

C.

D.

F.

G.

H.

I, J.

K.

L.

M.

N.

O.

P.

Ph.

R.

S.

T.

Th.

U.

V.

W.

X.

X, χ.

Y.

Z.

Ω.

IV. Sach-Register.

A.

B.

C.

D.

E.

F.

G.

H.

I. J.

K.

L.

M.

N.

O.

P.

Q.

R.

S.

T.

Θ.

U.

V.

W.

Y.

X.

Φ.

X.

Z.

Meyer'sche Hofbuchdruckerei (Gebrüder Klingenberg) in Detmold.



